

Yabancılar Kanunu Yenilikleri! 2010'dan itibaren Yabancılar Yasası Değişikliği

Zamanı geld, Yabancılar Yasası değişiklikleri karara bağlandı. 21 Ekim 2009'da iktidar partileri SPÖ ve ÖVP, FPÖ ve BZÖ ile birlikte yabancılar kanununu takdis ettiler. 1 Ocak 2010'dan itibaren yürürlüğe giriyor.

Büyük bir olasılıkla okuyucularımızın çoğu şaşırılmayacak, çünkü yabancılar kanunu Avusturya'da en çok değiştirilen hukuk mevzuatından. Her yeni yönetim döneminde, yabancılar yasasında bir değişiklik yapılmakta.

Maalesef yapılan değişiklikler, göçmen kökenlilerin uyumunu sağlayıcı tedbirler getirmemekte. Daha çok, buradaki üçüncü ülke (EU, EWR ve İsviçre dışındaki ülkelerin) vatandaşlarının yaşam ve oturma şartlarını kötüleştiren, onları güvensizliğe iten, dolayısıyla uyum sağlamalarını zorlaştıran düzenlemeler olduğu kanısı uyanmakta. Güncel değişiklikler neler getiriyor?

Avusturya medyası şimdiye kadar ağırlıklı olarak kanun değişikliğinin ilticacılar üzerindeki etkilerine değindi. Oturma ve Vatandaşlık yasasındaki değişikliklere ise pek değinilmedi. Hazır yeri gelmişken, burada önemli bir kaç değişiklik dile getirelim:

Avusturya'ya gelmek isteyen üçüncü ülke vatandaşlarının eşleri, aile birleştirme başvurusu yapıldığı anda 21 yaşından büyük olmalı. Şimdiye kadar bu yönde bir yaş kısıtlaması yoktu.

Vize uzatımı ve Avusturya Vatandaşlığı için gerekli olan gelir hesaplamasında da yeni düzenlemeler var. Aile için gerekli olan gelir haricinde, şimdi sabit masraflar (Örneğin: kira, kredi, nafaka ödemeleri) için de yeterince gelire sahip olunması gerekiyor. Bir örnek:

Bay Madzareviç 12 yıldan beri Avusturya'da yaşıyor, karısı ve iki çocuğu (10 ve 12 yaşında) için vize uzatmaya başvuruyor. Ailesine vize alabilmesi için aşağıdaki gelire sahip olması gerekli: € 1.158,08 kendisi ve karısı için + € 80,95 çocukbaşı, bu da 161.90= € 1.319,98. Bay Madzareviç'in aylık sabit harcamaları da var: Kira için € 575,00 + Kredi ödemeleri için € 290,00 = € 865,00. Böylece aylık net gelirinin € 2.184,98 (€ 1.319,98 + € 865,00) olması gerekiyor. Eğer ailece Avusturya Vatandaşlığına başvurmak istiyorlarsa, gerekli diğer şartların yanısıra, bu hesaplanan aylık gelire son üç yıldır sahip olduklarını ispatlayabilmeleri gerekiyor.

Bir diğer değişiklik, ilticaya başvurup ilk dava aşamasında bulunanları ilgilendiriyor. Federal İltica Dairesinin kararına kadar sadece bir politik bölgede kalabilirler. Şimdiye kadar bu sınırlama sadece iltica işleminin ilk 20 gününü kapsıyordu.

En az beş yıldır insani amaçlarla oturma kartına sahip olanlar için olumlu bir değişiklik var. Eğer gerekli koşulları ve de uyum anlaşmasını yerine getirebiliyorlarsa, kontanjana tabi olmayan kısıtlamasız oturma kartına kavuşabilirler. Şimdiye kadar her yıl yeni başvuru yapılması gerekli idi.

İlgili makamların bu değişiklikleri nasıl uygulayacaklarını zaman gösterecek. Uygulamaların nasıl yürütüleceğini gösteren yönetmelikler de olacak,

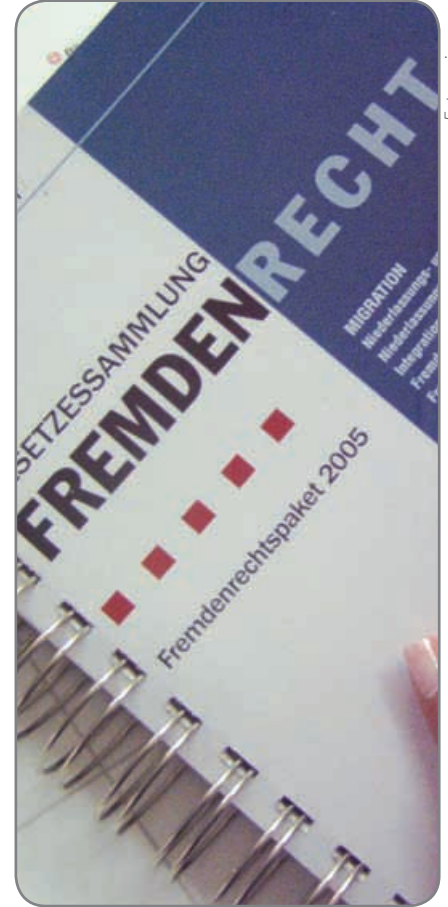


Foto: migrare

maalesef şuan bu konularda elimizde fazla bilgi yok.

Eğer bu değişikliklerden etkilendiğinizi düşünüyorsanız, kanun değişiklikleri üzerine daha ayrıntılı bilgiler almak için migrare danışmanlarına başvurabilir, destek alabilirsiniz. ♦

migrare soruyor!

VAZGEÇİLMEZ ORTAK MIGRARE!

Vali Yardımcısı ve Eyalet Bakanı
Josef Ackerl Röportajı

Yukarı Avusturya'da göçmen kökenli insanların uyumu konusu konuşulurken, bir ismi anmadan olmaz: Yukarı Avusturya Eyaleti Uyum Örneğinin oluşmasında temel görevi üstlenen, Josef Ackerl'i. Politik kariyeri onu, 1993 yılında Eyalet Yönetimi Sosyal Bakanlığına ve son olarak da, 23 Ekim 2009'da Yukarı Avusturya Eyaleti Vali Yardımcılığına getirdi. Röportajımızda Josef Ackerl Yukarı Avusturya'da güncel uyum çalışmaları konusuna değinecek.

migrare: Yeni yürütme döneminde de Eyalet Sosyal Bakanı göreviniz onandı, ayrıca Vali Yardımcısı da oldunuz. Eyalet Bakanı olarak görevleriniz konusunda okuyucularımızı bilgilendirebilir misiniz?

Josef Ackerl: Yukarı Avusturya Eyalet Yönetiminin bir üyesi olarak bütün sosyal konulardan; yaşlılara bakım, engelliler için fırsat eşitliği, evsizlere yardımı, borçlulara danışma, kadın sığınma evleri, göçmen kökenlilerin uyumu, gençlik dairesi, ilticacıların temel bakımı ve yoksullukla mücadele; ben sorumluyum. Bunun dışında Belediye Raportörü olarak, SPÖ'lü belediyelerden ve de Belediye Denetçisi olarak SPÖ'lü olmayan belediyelerden sorumluyum.

migrare: Göç edenlerin uyumunun desteklenmesi 2010

yılında da hedeflerinizden biri. Bu amaçla ağırlık noktalarınız neler olacak? Başarılı bir uyumu sağlayan faktörler sizce neler?

Josef Ackerl: Uyumun gerçekleşebilmesinin önemli gereği, farklı kültürler arasındaki karşılıklı saygı, bir diğeri ise Almanca bilgisi. Avusturya'nın resmi dilini kullanmadan diğer kültürleri nasıl anlayabilir, tolerans gösterebilir, saygı duyabilir ve bu

hislerin karşılık bulduğunu anlayabiliriz. Maalesef uyum çabaları çoğunlukla dili ve karşımızdakini anlayamamak yüzünden başarısızlığa mahkum olmaktadır. Bu nedenle tüm çocukların anaokuluna gitmeleri gereği ve anaokullarındaki dil destekleri benim için çok önemli. Orada sadece dil değil, birbirini anlamak da öğreniliyor.

migrare: 2009 yılından beri Yukarı Avusturya'da Uyum Örneği var. Oluşturma aşamasından sonra sıra uygulamada. Güncel durumu nasıl değerlendiriyorsunuz, atılması gereken adımlar neler?

Josef Ackerl: Uyum Örneğinde en önemli olan oluşum süreci idi. İleride atılacak adımların başarılı olabilmesi için, ilgili sosyal ve siyasal tüm oluşumların ortak

Uyum Örneğinin oluşturulmasında bir araya getirilebilmesi kaçınılmaz bir zorunluluktur. Uygulamaya geçirilmesi gayet başarılı oldu. Önümüze çıkan engelleri de zamanla aşacağız.

migrare: migrare 2010 yılında 25. Yılı kutlayacak. migrare nin göç/uyum konularındaki rolünü, güncel ve geçmiş yılları gözününe alarak, nasıl değerlendiriyorsunuz?



Foto: Land ÖÖ

Vali Yardımcısı ve Eyalet Bakanı
Josef Ackerl

Josef Ackerl: migrare, bizim uyum çalışmalarımızın vazgeçilmez bir ortağı. Geçmiş 25 yılda ne olmuşsa, gelecekte de o olacak. Geçmiş 25 yılı gönülden kutlamak, geleceğe dönük iyi dileklerde bulunmak ve güzel işbirliğinin devamını ummaktan başka, fazla diyecek bir şey yok. ♦



Armut hat viele Gesichter!
Zeigen Sie MUT gegen ARMUT!

İLETİCİLER ARANIYOR!!!

migrarenin yeni projesi „MUT gegen arMUT“ („yoksulluğa karşı cesur“)

Aktif olun ve birlikte yaşadığınız insanların yoksulluğa düşmesini engelleyin!

Avrupa Birliği 2010 yılını „Yoksullukla ve sosyal dışlamayla mücadele yılı“ ilan etti. Bu nedenle „MUT gegen arMUT“ projesi uygulamaya geçirildi. Sizleri işbirliğine davet ediyoruz!

Proje ÖGB OÖ, AK OÖ, Sozialplattform OÖ, Johannes-Kepler Üniversitesi ve migrare'nin işbirliği ile gerçekleşiyor.

Ocak 2010'da 20 katılımcı, yoksulluk ve nedenleri üzerine temel bilgilerin verildiği bir eğitim alacaklar. Bu eğitim sayesinde katılımcılar, iletici olarak edindikleri bilgileri, yapacakları çalışmalar aracılığıyla başkalarına aktarabilecekler.

Bavul size geliyor!

Sevgili okuyucular eğer derneğinizde bu yönde çalışma yapmayı düşünüyorsanız, yardıma hazırız. İleticiler „Yoksulluk Bavulu“ ile size gelecekler. Bavulda yoksulluğun nedenlerini açıklayan bilgiler ve oyunlar bulunmaktadır. Bavul çalışmaların dışında da kullanımınızda olacak. Bu şekilde üyeleriniz, içerik üzerine istedikleri zaman fikir alışverişinde bulunabilecekler.

İlginizi çekti mi? Öyleyse doğrudan migrare'ye başvurunuz:

Margret Jäger, Projektleitung
margret.jaeger@migration.at
0732/66 73 63 DW 19

ve diğer insanlarla tanışıklıklar kurduklar. migrare çalışanları, sadece düzenleyici veya konferans sunucusu olmakla kalmayıp, kurulan migrare masasında, yerinde danışmanlık hizmeti sundular ve tercümanlık yoluyla da ziyaretçilere bilgi akışının işlemesine yardımcı oldular.

„Der Rest ist Österreich“ „Gerisi Avusturya'dır“

Linz şehrinin Nordico müzesindeki yeni sergisi: Avusturya Cumhuriyeti'nin tarihi!

„Gerisi Avusturya'dır“ Sergisi, eğitimlerini geldikleri ülkelerde tamamladıkları için Avusturya tarihini az bilen göçmen kökenli vatandaşlara yönelik de düşünüldü.

Metinler Türkçe ve Boşnakça-Sırpça-Hırvatça dillerine çevirilip, bilgilendirme amacıyla her odada ziyaretçilerin hizmetine sunuluyor.

Ziyaretçiler, bütün farklılıklara karşı tarihin, gerek iyi gerek kötü, aynı insani davranış kalıplarına göre şekillendiğini ve ortak noktaların bulunabileceğini keşfedecekler.

SERGI

**Linz şehri Nordico Müzesinde
3 Şubat 2010'dan 18 Nisan
2010'a kadar**

Bütün bilgileri www.nordico.at yada grup ziyaretlerinde düzenlenebileceği migrare merkezinden alabilirsiniz: Vera L. Kresnik, 0732/667363 DW 19, vera.kresnik@migration.at.

Kira ve ev konularında Hukuk danışmanlığı

migrare Yukarı Avusturya Kiracılar Birliği ile işbirliği içerisinde 14 günde bir Perşembe günleri 16:00 – 18:00 arasında kira hukuku konularında danışmanlık hizmeti vererek, kiracıların haklarını savunuyor. Kira problemi olan kişiler migrare danışmanlarından danışma günlerini öğrenebilirler. Gerekliğinde Boşnakça-Hırvatça-Sırpça, Türkçe ve İngilizce tercümanlarımız hizmetinizdedir. Danışma ücretsizdir.

Linz'de göçmenler için 2. Eğitim ve Meslek Fuarı

6 Kasım 2009'da Wissensturm der Stadt Linz'de „İş-Eğitim-Göç Bilgilendirme Borsası“ adı altında, ikinci kez göçmenler için Eğitim ve Meslek Fuarı yapıldı. Organizatörler geçen yıl olduğu gibi bu yılda migrare'nin yanı sıra AMS OÖ, VHS Linz ve Regionalmanagement OÖ idiler. Yaklaşık 1500 ziyaretçi fuara katılarak, eğitim ve mesleki olanaklar konularında danışarak, konferansları dinleyerek, kendilerini bilgilendirdiler ve firmalarla

Şayet „direkt“ in ücretsiz olarak adresinize gönderilmesini istiyorsanız, yandaki kuponu okunaklı ve eksiksiz doldurarak gönderiniz.

Evet, „direkt“ in ücretsiz olarak adresime gönderilmesini istiyorum. „direkt“ i aşağıdaki dilde istiyorum (uygun olanı işaretleyiniz):

- Almanca
 Türkçe
 Boşnakça, Hırvatça, Sırpça

İsim:

Adres :

.....

Lütfen
0,75 değerinde
pul yapıştırınız

direkt

migrare
Zentrum für MigrantInnen OÖ
Humboldtstraße 49
4020 Linz

Yukarı Avusturya da Girls' Day'in (Kızlar Gününün) 10. Yılı

TEKNİK MACERA

Kızlar teknik ve el ustalığı gerektiren mesleklere de ilgi duymaktalar ve gerekli beceriye sahipler. Ancak bireysel tecrübe için çok kısıtlı olanakları var. Bu da onların kadınlara özgü mesleklere yönelmelerine ve diğer branşları gözardı etmelerine neden olmaktadır.

Kızlar Günü yıllık tekrarlanan, 22 Nisan 2010 da Yukarı Avusturya da 10. kez uygulanacak uluslararası bir eylem günü. Amacı ise kızlara ilgi duydukları, değişik meslekleri tanıma şansı vermek.

7. ve 8. sınıfta okuyan kız öğrenciler bu eylem gününü el ustalığına dayalı bir işyerinde veya teknik bir firmada geçirecekler. Bundan amaç, kızların dikkatini normalde pek haberdar olmadıkları veya kendilerine uymadığını sandıkları mesleklere yöneltmek. Aynı zamanda önemli olan ebeveynlerin, okulun ve işyerlerinin dikkatini de kızlardaki potansiyele çevirmek. Kızlar sadece kısıtlı meslek seçme şansına mahkum edilmemeli, daha fazlasını yapmaya yeterli kapasiteye sahipler.

Kız öğrenciler bu eylem gününe katılmak için 1 Aralık 2009, 26 Şubat 2010 arası okullarında kayıt yaptırılmalıdır. Kayıt

için ebeveynlerinin imzalarına gereksinimleri var. Bu şekilde anne-babalar çocuklarının meslek seçimindeki temel görevlerine ek olarak, onlara bu önemli kararda ek bir destekte bulunabilirler.

Geçen yıl yapılan Girls' Day'de 134 okuldan yaklaşık 1400 kız öğrenci, bunların içinde göçmen kökenliler de vardı, Yukarı Avusturya firmalarında tecrübeler kazandı. Çoğunlukla kızlar çalışma hayatına kendileri aktif olarak katılabiliyorlar. Bu sadece önemli bir tecrübe olmakla kalmayıp, yorumlardan da anlaşılabilir gibi, büyük bir heyecana yol açmakta.

Çelik: „Sonra arızalı arabanın tekerlerini değiştirip, lastik havalarını kontrol ettik. Bitince küçük bir dinlenme molası verdik ve mekanikçiye yardım ettik. Tamiratı bitirememişti, onun için lastikleri biz değiştirdik. Günüm çok iyi geçti.“

Maja: „En çok atölyede resim çerçevelerini zımparalamak, delmek ve bükmek hoşuma gitti. Makine Teknisyenliği mesleği beni çok ilgilendirdi. Kesinlikle bu mesleğe üzerine daha çok bilgi toplayıp, deneme günlerine katılacağım.“

Ana: „Her adımda kirleniyorduk ve ellerimizi yıkamamız gerekiyordu. En çok hoşuma giden şey, kire pası bulaşmaktı. Kesinlikle tavsiye ederim. Böyle bir branşta çalışmayı rahatlıkla düşünebilirim.“



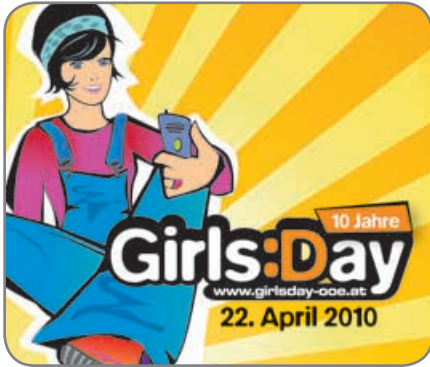
Foto: Fa. Wintersteiger

Senita: „Bu tecrübeye değdi, çünkü çok heyecanlandım. Teknik mesleklerin neler içerdiğini ve bir çalışma gününün nasıl olduğunu öğrenme şansım oldu. Teknik bir meslekte çalışmaktan büyük bir zevk duyacağım.“

Yasmen: „Girls' Day bana hangi mesleğin uyduğunu gösterdi. Bu olanağa sahip olduğum için çok memnunum.“

Girls' Day, Kadından sorumlu Eyalet Bakanı Mag.a Doris Hummer ve Yukarı Avusturya Eyalet Yönetimi Kadınlar Şubesinin; OÖ Ticaret Odaları, OÖ Eyalet Okul Konseyi, AMS OÖ, OÖ Sanayiciler Derneği, OÖ Eyalet Yönetimi Gençlik Şubesi, Avusturya Sendikalar Birliği ve OÖ İşçi Odaları ile ortaklaşa uygulamaya soktuğu bir eylem.

Bilgiler: www.girlsday-ooe.at



direkt Jahrgang 16, Nr. 1/2010
ÖGB-Info Nr. 1/2010, ZINr: GZ02Z033978M

P.b.b. Verlagspostamt 4020
Medieninhaber:
ÖGB Landesorganisation OÖ
Herausgeber:
migrare - Zentrum für MigrantInnen OÖ,
Humboldtstraße 49, 4020 Linz
Tel.: 0732/667363 Fax: 0732/667363-66
e-mail: beratung@migration.at
www.migrare.at
Für den Inhalt verantwortlich:
Mümtaz Karakurt
DVR Nr. 2110444

TÜRKİSCH